31995R2198

L 221/3 AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA 1995.9.19.

A BIZOTTSÁG 2198/95/EK RENDELETE
(1995. szeptember 18.)
a kiváló minőségű marhahúsra, a sertéshúsra, baromfihúsra, búzára és kétszeresre, korpára, korpás lisztre és más maradékra előírt egyes közösségi vámkontingensek megnyitására és kezelésére vonatkozó rendelkezésekről szóló 774/94/EK tanácsi rendelet módosításáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a kiváló minőségű marhahúsra, a sertéshúsra, baromfihúsra, búzára és kétszeresre, korpára, korpás lisztre és más maradékra előírt egyes közösségi vámkontingensek megnyitására és kezelésére vonatkozó rendelkezésekről szóló, 1994. március 29-i 774/94/EK tanácsi rendeletre [1] és különösen annak 8. cikkére,

mivel a többoldalú kereskedelmi tárgyalások uruguayi fordulója során megkötött és az 1994. december 22-i tanácsi határozattal [2] jóváhagyott Mezőgazdasági Megállapodás érinti a 774/94/EK rendelet 1. cikkében előírt kontingenseket és az említett rendeletben megszabott kontingensekkel kapcsolatos egyéb feltételeket is, mivel ezért azt ennek megfelelően módosítani kell;

mivel az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az érintett irányítóbizottságok véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 774/94/EK rendelet 1–6. cikke helyébe a következő szöveg lép:

„*1. cikk*

(1) Terméksúlyban kifejezett, összesen 20 000 tonna éves közösségi vámkontingens megnyitására kerül sor a friss, hűtött vagy fagyasztott, kiváló minőségű, a 0201 és 0202 KN-kód alá tartozó marhahúsra, valamint a 0206 10 95 és 0206 29 91 KN-kód alá tartozó termékekre.

(2) E kontingensen belül a közös vámtarifa alkalmazandó vámtétele 20 %.

2. cikk

(1) Összesen évi 7 000 tonna közösségi vámkontingens megnyitására kerül sor a 0203 19 13 és 0203 29 15 KN-kód alá tartozó friss, hűtött vagy fagyasztott sertéshúsra.

(2) E kontingensen belül a közös vámtarifa alkalmazandó vámtétele 0 %.

3. cikk

(1) Összesen évi 15 500 tonna közösségi vámkontingens megnyitására kerül sor a 0207 41 10, 0207 41 41 és 0207 41 71 KN-kód alá tartozó baromfihúsra.

(2) E kontingensen belül a közös vámtarifa alkalmazandó vámtétele 0 %.

4. cikk

(1) Összesen évi 2 500 tonna közösségi vámkontingens megnyitására kerül sor a 0207 42 10, 0207 42 11 és 0207 42 71 KN-kód hatálya alá tartozó pulykahúsra.

(2) E kontingensen belül a közös vámtarifa alkalmazandó vámtétele 0 %.

5. cikk

(1) Összesen évi 300 000 tonna közösségi vámkontingens megnyitására kerül sor a 1001 10 00 és 1001 90 99 KN-kód hatálya alá tartozó minőségi búzára.

(2) E kontingensen belül a közös vámtarifa alkalmazandó vámtétele 0 %.

6. cikk

(1) Összesen évi 475 000 tonna közösségi vámkontingens megnyitására kerül sor a 2302 30 10, 2302 30 90, 2302 40 10 és 2302 40 90 KN-kód alá tartozó, a kukoricán és rizsen kívüli gabonafélék korpájára, korpás lisztjére és más maradékára.

(2) E kontingensen belül a közös vámtarifa alkalmazandó vámtétele tonnánként 30,60 ECU a 2302 30 10 és 2302 40 10 KN-kód alá tartozó termékek, és tonnánként 62,25 ECU a 2302 30 90 és 2302 40 90 KN-kód alá tartozó termékek esetében.”

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napját követő harmadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 1995. július 1-jétől kell alkalmazni.

[1] HL L 91., 1994.4.8, 1. o.
[2] HL L 336., 1994.12.23., 1. o.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 1995. szeptember 18-án.

a Bizottság részéről

Franz FISCHLER

a Bizottság tagja